Originale		Sostituto	
VHS/DVD Power		Power	
Audio		Dual	
VHS/DVD		Smart	
1		1	
2		2	
3		3	
4		4	
5		5	
6		6	
7		7	
8		8	
9		9	
0		0	
-/-- / >=10		Guide	
Cancel / Reset		Exit	
CH+ / Tracking/V-Lock+		Ch +	
CH- / Tracking/V-Lock-		Ch -	

Originale		Sostituto	
Repeat		Text	
I<< Skip		I<<	
Skip >>I		>>I	
REW / << Slow/Search		<<	
FF / Slow/Search		>>	
Stop		Stop	
Pause / Slow		Pause	
Play		Play	
Direct Navigator Top Menu		D. Menu	
Play List / Menu		Menu	
Up		Up	
Left		Left	
Enter		Ok	
Right		Right	
Down		Down	
Display		Info	
Exit / Return		Back	

Originale		Sostituto	
PROG/CHECK AV ENHANCER	AV Enhancer	TIMER AV	AV
I-TIMER P.MEMORY	P. Memory	DISC NAV LIST	List
OFF TIMER PLAY MODE	Play Mode	SHIFT + PLAY MODE	Shift + Play
REC MODE SETUP	Setup	SETTINGS OPT	Options
TIMER	Timer	SHIFT + TIMER AV	Shift + AV
MUSIC WITH PICTURE	Music with Pictu	PICTURE FORMAT	Format
REC CHECK	Rec Check	REC MODE	Rec
JET REW GROUP	Group	VOL −	Vol -
EXT LINK A ZOOM	A / Zoom	ZOOM ⏏	Eject
EXT LINK A ZOOM	A / Zoom	A	Red
AV LINK B QUICK REPLAY	B / Quick Replay	B	Green
DUBBING	Dubbing	D	Blue

Originale	Sostituto

Originale		Sostituto	
VHS/DVD	VHS/ DVD Power		Power
AUDIO	Audi o	SOUND DUAL	Dual
VHS/DVD OUTPUT	VHS/ DVD	HOME SMART	Smart
1	1	1	1
2	2	2	2
3	3	3	3
4	4	4	4
5	5	5	5
6	6	6	6
7	7	7	7
8	8	8	8
9	9	9	9
0	0	0	0
-/--	-/-- / >=10	-/-- GUIDE	Gui de
CANCEL/RESET	Cancel / Reset	CLEAR EXIT	Exi t
TRACKING/V-LOCK CH	CH+ / Tracki ng/ V- Lock+	+ CH	Ch +
CH	CH- / Tracki ng/ V- Lock-	CH −	Ch -

Originale		Sostituto	
ShowView	ShowVi ew	APP MEDIA	Medi a
INPUT REPEAT	I nput	TIMER AV	AV
INDEX/	I << I ndex		I <<
/SKIP	I ndex >>I		>>I
REW SEARCH	REW		<<
FF	FF		>>
STOP	St op		St op
PAUSE/SLOW	Pause / Sl ow		Pause
PLAY	Pl ay	PLAY MODE	Pl ay
PROG PLAY DIRECT NAVIGATOR TOP MENU	Prog Pl ay	DISC NAV LIST	Li st
MENU PLAY LIST MENU	Menu	TOP MENU MENU	Menu
	Up		Up
	Left		Left
ENTER	Ent er	OK	Ok
	Ri ght		Ri ght
	Down		Down
DISPLAY	Di spl ay	DISPLAY INFO	I nf o

Originale	Sostituto	Originale	Sostituto
Exit / Return	Back		
Prog/Check	Sleep		
I-Timer	Yellow		
Off Timer	Blue		
Rec Mode	Shift + Rec		
Timer	Shift + AV		
Music wiht Pictu	Format		
Rec. Check	Options		
Rec	Rec		
Jet Rew	Shift + <<		
A / Ext Link	Red		
B / AV Link	Green		
Dubbing	D. Menu		

Originale		Sostituto		Originale		Sostituto	
TV	Power		Power				
AV	AV	TIMER AV	AV				
VOLUME +	Volume+	VOL +	Vol +				
VOLUME −	Volume-	VOL −	Vol -				
CH ^	CH+	CH +	Ch +				
CH v	CH-	CH −	Ch -				